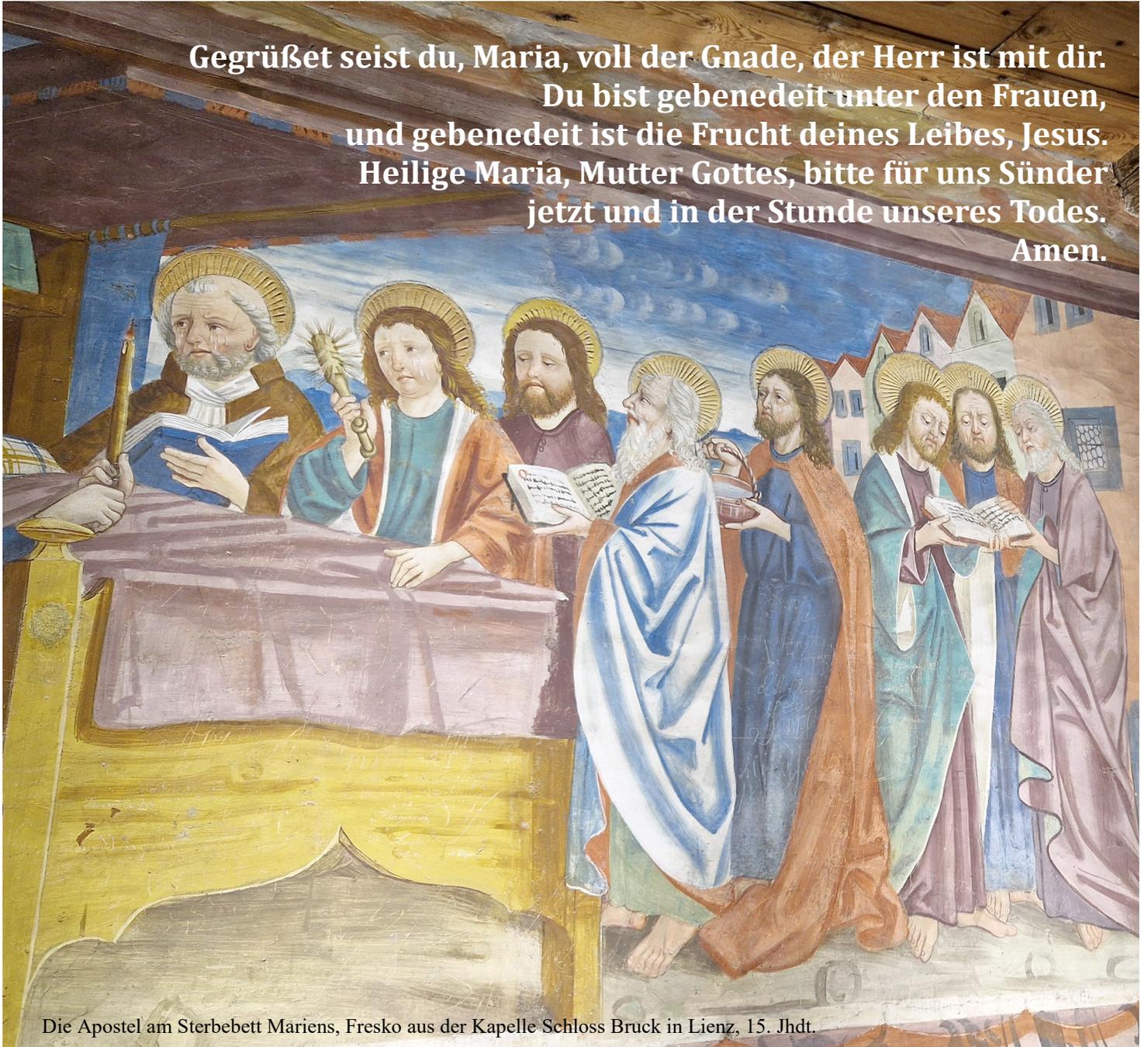


Pfarrblatt im Pfarrverband

Afritz - Arriach - Innerteuchen - Treffen

August und September 2024

Gegrüßet seist du, Maria, voll der Gnade, der Herr ist mit dir.
Du bist gebenedeit unter den Frauen,
und gebenedeit ist die Frucht deines Leibes, Jesus.
Heilige Maria, Mutter Gottes, bitte für uns Sünder
jetzt und in der Stunde unseres Todes.
Amen.



Die Apostel am Sterbebett Mariens, Fresko aus der Kapelle Schloss Bruck in Lienz, 15. Jhdt.

Firmung 2025: Drei Termine zur Anmeldung für den Firmunterricht

Das Hl. Sakrament der Firmung ist ein wichtiger Meilenstein im religiösen Erwachsenwerden. Nach der Taufe, wo die Eltern und Paten die Entscheidung für den Glauben getroffen haben, liegt es nun am Jugendlichen selbst, die Wahl zu treffen. Möchte ich gestärkt durch den Hl. Geist in der katholischen Kirche als mündiger Christ leben? Es ist eine sehr persönliche Entscheidung des Jugendlichen, der damit in das „Erwachsenenalter“ eintritt. Deshalb wird die Firmung auch „Vollendung der Taufe“ genannt. Eine Entscheidung, die mit einer entsprechenden Vorbereitung getroffen wird. Diese Vorbereitungszeit bildet der Firmunterricht, der bei uns im Pfarrverband im November startet. Es geht um eine klare Entscheidung zum Glauben. Bin ich bereit dazu, dann melde ich mich gemeinsam mit einem Elternteil beim Herrn Pfarrer Mag. Sven Wege an.

Drei Anmelde-Termine stehen zur Verfügung – es ist ganz egal, in welcher Pfarre die Anmeldung aufgenommen wird. Bitte den Termin wählen, der am besten passt:

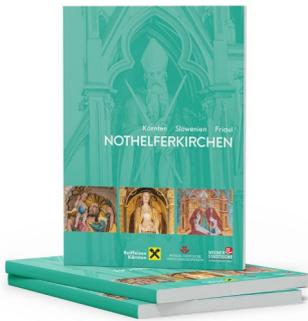
Mittwoch, 18. September: 17.30 - 19.00 Uhr im Pfarrhof in Treffen

Donnerstag, 26. September: 18.00 - 19.00 Uhr im Pfarrhof in Afritz (nach der Hl. Messe um 17.00 Uhr)

Samstag, 28. September: 18.00 - 19.00 Uhr im Pfarrhof in Arriach (nach der Hl. Messe um 17.00 Uhr)

Bitte Geburtsurkunde und Taufschein mitbringen!

Broschüre: Nothelferkirchen in Kärnten, Slowenien und Friaul



„Nothelferkirchen in Kärnten, Slowenien und Friaul“ lautet der Titel der diesjährigen, mittlerweile bereits 21. Ausgabe im Rahmen der kostenfreien Broschürenreihe der Pressestelle zum „Christentum im Alpen-Adria-Raum“.

Die neue Publikation stellt auf 84 Seiten 30 ausgewählte Kirchen im Alpen-Adria-Raum in Wort und Bild (Fotos: Martin Assam) vor, die das Patrozinium eines Nothelfers/einer Nothelferin tragen bzw. den Vierzehn Nothelfern als Gruppe geweiht sind.

Die Broschüren sind kostenfrei und liegen ab sofort in den Pfarrkirchen auf.

15. August Mariä Himmelfahrt

Hinter dem Begriff „Mariä Himmelfahrt“ verbirgt sich theologisch korrekt gesprochen das Fest der Aufnahme Mariens in den Himmel. Gott selber nimmt Maria in den Himmel auf. Der Begriff des Himmels ist aber nicht räumlich, sondern theologisch zu sehen. Himmel heißt hier: bei Gott sein. Das menschliche Leben reicht, weil es in Gott geborgen und getragen ist, hinein in das Geheimnis Gottes über den Tod hinaus. Die leibliche Aufnahme Mariens in den Himmel wurde im Jahr 1950 zum Dogma erklärt. Der Tiefenpsychologe Carl Gustav Jung bezeichnete das Fest als „eine geniale Antwort der Kirche auf das weit verbreitete Lebensgefühl des Nihilismus.“ In der Ostkirche sind Ikonen mit Darstellungen des Todes Mariens verbreitet: Die Apostel stehen um das Sterbebett, im Hintergrund hält Jesus die Seele seiner Mutter in der Hand. Die Botschaft: Der Tod beendet das Leben nicht. Deswegen hängt ein solches Bild im Ausgang jedes Gotteshauses der Ostkirche.

Traditionell mit dem Hochfest verbunden ist der Brauch der Kräuterweihe, der bis in die vorchristliche Zeit zurückgeht. Schon die Ägypter, Griechen, Römer und die germanischen Völker kannten die Heilkraft bestimmter Pflanzen. Im Mittelalter wurde der Brauch christianisiert, indem die Wirkung der Gewächse auf Gott und die Fürsprache Marias zurückgeführt wurde. Die frühesten Belege stammen aus dem 10. Jahrhundert. Die christliche Legende, die der Kräuterweihe zu Grunde liegt, dreht sich um die Himmelfahrt Marias: Als die Apostel nach drei Tagen das Grab der Mutter Gottes öffneten, fanden sie statt des Leichnams duftende Blumen und Kräuter darin.

Quelle: Pressedienst des Ordinariats Würzburg, POW, Pfarrbriefservice.de - Auszug

Kräutersegnungen im Pfarrverband

Afritz:

Sonntag, 18. August

8.30 Uhr Wort-Gottes-Feier

Innerteuchen:

Donnerstag, 15. August

10.30 Uhr Hl. Messe, Pfarrfest

Treffen:

Sonntag, 18. August

10.30 Uhr Hl. Messe



Fronleichnams- und Pfarrfest 2024 - ein Rückblick

Am 30. Mai 2024 feierten wir das alljährliche Fronleichnamsfest beginnend mit der Heiligen Messe in der Kirche und der anschließenden Fronleichnamsprozession durch den Ort. Fronleichnam ist das Hochfest des Leibes und des Blutes Christi, „Fron“ und „leichnam“ kommt von den mittelhochdeutschen Begriffen „vron“ (Herr) und lichnam (lebendiger Leib). 1264 wurde dieses Fest eingeführt, die Kirche feiert die bleibende Gegenwart Jesu Christi im Altarssakrament, dem Allerheiligsten in der Monstranz.

Wir konnten uns über bestes Wetter freuen, besonders aber freuten wir uns über die Teilnahme der Feuerwehr, der Goldhaubenfrauen und vor allem des Kindergartens. Unsere Kleinsten vollendeten das Fest mit ihren Beiträgen - ein großes Danke an die Kindergartenpädagoginnen! Musikalisch umrahmt wurde die Prozession von der Marktmusik Treffen, die uns alle schließlich beim anschließenden Pfarrfest mit schwungvollen Melodien erfreute.



Dem Team um Margret Meixner, nämlich Grillmeistern, Köchinnen und Köchen und vielen Helferinnen und Helfern gebührt ein großes Dankeschön.

Für Speis und Trank war bestens gesorgt.



Das Fest klang schließlich aus mit der musikalischen Darbietung von Gerald Madritsch - herzlichen Dank!



Friedhofsmüll bitte sorgfältig trennen!

Da aufmerksame Friedhofsbesucher sich im Pfarrbüro wegen der Mülltrennung erkundigt haben, dürfen wir heute nochmal um eine sorgfältige und richtige Trennung bitten. Es gibt im Friedhof einen Bereich für Kompost, der für Erde und Pflanzen zu nutzen ist - diese Abfälle gehören NICHT in die Restmülltonne! Plastikverpackungen gehören umgekehrt nicht zum Kompost! Es steht eine Papiertonne und ein gelber Sack bereit. Danke, dass Sie sich um eine korrekte Trennung bemühen!

Ein Hinweis: Kerzen mit Wachsresten gehören zum Restmüll!

Patrozinium mit Autosegnung in Wöllan

Um den Gedenktag der Schutzpatrone der Wöllaner Kirche - Peter und Paul - wird in der Ferialkirche von Afritz eine Hl. Messe mit anschließender Autosegnung gefeiert. Viele Gläubige aus dem Pfarrverband nutzten die Möglichkeit, für unfallfrei gefahrene Kilometer zu danken und ihre Fahrzeuge segnen zu lassen. Musikalisch wurde die Hl. Messe, die von Pfr. Sven Wege und Diakon Theo Srienz gefeiert wurde, von der Frauensinggruppe Arriach gestaltet. Vielen Dank dafür!

Im Anschluss wurde zur Agape geladen, die mit köstlichen Broten und süßen Kuchen zum Verweilen einlud. Ein ganz besonderer Dank gebührt der Wöllaner Nachbarschaft, die sich immer um die ausgezeichnete Verpflegung kümmert. Ein Tag, wo einmal mehr in Wöllan der Zusammenhalt in der Ökumene zum Tragen kommt, wenn alle für ihre Wöllaner Kirche bereit sind, mitzuhelfen, zu backen und Käse, Speck, Wurst und andere Köstlichkeiten zur Verfügung zu stellen. Vergelt's Gott!



Kräutersegnung am 18. August - danke für Ihre Unterstützung!

Die Frauenbewegung wird am 17. August im Pfarrhof in Afritz die Kräutersträußchen binden.

Die Segnung findet am 18. August bei der Wort-Gottes-Feier um 8.30 Uhr statt.

Wir bitten wieder wie im Vorjahr um Spenden von Kräutern und auch Mithilfe beim Binden. Danke ☺

Aktiver Herbst in der Pfarre Afritz: Herzliche Einladung!

Im Herbst dürfen wir Sie ganz herzlich einladen, in der Gemeinschaft zu feiern:

Mittwoch, 11.9.: **Anbetungstag in Afritz**, 11.00 - 17.00 Uhr, Abschluss Hl. Messe mit euchar. Segen

Donnerstag, 19.9.: **Patrozinium in Buchholz**, 17.00 Uhr mit dem Quartett Gegendklang, Agape

Sonntag, 29.9.: **Ökumenisches Erntedankfest** in Afritz, 8.30 Uhr, Quintett Afritz am See, Vereine, Agape

Sonntag, 6.10.: **Kirchweihfest** in Afritz, 9.00 Uhr, MGV Afritz am See, Kaffee und Kuchen

Details auf der letzten Seite!

Pfarrerausflug nach Osttirol und Maria Luggau am 22. Juni



Mit dem Reisesegen von PGR-Obfrau Renate Stromberger führen wir zu unserem ersten Ziel, dem Schloss Bruck in Lienz. Nach einem ausgiebigen Frühstück auf der sonnigen Terrasse des Schlosscafés besichtigten wir das Schloss mit den faszinierenden Fresken in der Schlosskapelle aus dem 15. Jahrhundert.



Weiter ging es ins Lesachtal in den Wallfahrtsort Maria Luggau. Im schönen Speisesaal des Servitenklosters konnten wir ein ausgiebiges Mittagessen genießen. Die Führung durch die Basilika wurde mit einer gemeinsamen Andacht abgeschlossen. Wir besichtigten auch den historischen Klostergarten mit vielen Heil- und Nutzpflanzen und duftenden Blumen.

Es war eine sehr schöne Fahrt im Pfarrverband auch durch die Teilnahme von Pfarrmitgliedern aus Afritz.



Kindergarten zu Besuch in der Pfarre

Am 26. Juni hatten wir netten Besuch in der Pfarre. Die Kinder des Kindergartens waren aufgebrochen, um die Kirche zu erkunden. Sehr neugierig untersuchten sie das Gebäude und alles, was es darin zu sehen gibt. Sie durften auch einiges selbst ausprobieren, wie die Sakristeiglocke oder das Mikrophon am Ambo. Mit Liedern und Tänzen bedankten sie sich bei Pfarrer Sven Wege für die Führung. Zum Schluss gab es im Pfarrhof noch für alle ein Eis.



Ökumenische Schulschlussfeier am 3. Juli

Die Kinder haben Steine bemalt und erzählten, wie verschieden sich Steine anfühlen können: schwer, aber auch ganz bunt und leicht. Die Viertklässler, die die Volksschule nun verlassen und für die nach den Ferien ein neuer Weg beginnt, wurden von der Ständigen Lektorin Renate Stromberger und dem evangelischen Pfarrer Thomas Körner einzeln gesegnet.

Danke für die jahrelange Friedhofspflege

In den Sommermonaten fällt den Kirchenbesuchern, Wanderern oder kultur- und landschaftsaffinen Personen immer wieder auf, wie gepflegt unser Friedhofsareal ist. Deshalb ist es Zeit Danke zu sagen, unserem Friedhofsbetreuer, der in den Sommermonaten ehrenamtlich das Areal betreut, nämlich unserem Friedl Kerschbaumer.

Wir möchten Danke sagen, fürs genaue und zeitgemäße Rasen mähen und auch, dass Du immer für uns, die Pfarrgemeinde Innerteuchen, da bist, egal um welches Anliegen es geht. Gemeinsam mit deiner Frau, Berta, die jahrelang Pfarrgemeinderatsobfrau und die treue Seele unserer Kirche war, seid ihr weiterhin wichtige Helfer und Unterstützer unserer Pfarrgemeinde. Es ist Zeit Danke zu sagen, aber auch zu bitten, dass du weiterhin die Friedhofspflege ehrenamtlich betreust und uns so tatkräftig unterstützt!

Pfarrfest: 15. August 2024

Das sommerliche Hochfest Maria Himmelfahrt rückt immer näher und wir sind schon in den Vorbereitungen für unser Pfarrfest. Wir beginnen die heilige Messe am 15. August um 10:30 Uhr mit Kräutersegnung. Es freut uns wieder sehr, dass der MGV Innerteuchen diese Heilige Messe musikalisch umrahmen wird. Anschließend ist genügend Zeit für ein gemütliches Beisammen sein bei Speis und Trank und einem klangvollen Platzkonzert der Trachtenkapelle Arriach. Hierzu laden wir Sie und Ihre Liebsten recht herzlich ein und freuen uns mit Ihnen gemeinsam dieses Hochfest zu begehen und gemeinsame Stunden verbringen zu können.



**Herzliche Einladung
zum Pfarrfest**
Klösterle - Innerteuchen

15. August 2024
10.30 Uhr

*Vergelt's Gott
für Ihre Spende
zur Erneuerung
des Klöppels!*

Hl. Messe mit Kräutersegnung
mit dem MGV Innerteuchen

im Anschluss **Platzkonzert der
Trachtenkapelle Arriach**

Für Speis und Trank ist gesorgt!

Die Pfarre Innerteuchen freut sich auf Ihren Besuch!

Bitte parken Sie auf dem öffentlichen Parkplatz!

Reinerlös Pfarrfest

Der Klöppel unserer Kirchenglocke ist in die Jahre gekommen und mittlerweile ist der Lederriemen der Aufhängung sehr porös geworden. Nach mehreren Besprechungen und Besichtigungen sehen wir uns mittlerweile gezwungen, diesen auszutauschen. Damit wir das finanziell umsetzen können, binden wir den Reinerlös des Pfarrfest, der auf freiwillige Spende beruht, für den Austausch des Klöppels mit der Aufhängung. Damit soll auch für die Zukunft gesichert werden, dass unsere Glocke weiterhin stimmungsvoll läuten kann, diese wird noch händisch betrieben und das soll sich auch in Zukunft nicht ändern.

Vergelt's Gott für Ihre Unterstützung!

Sakramentales Leben im Pfarrverband Afritz am See - Arriach - Innerteuchen - Treffen

Durch die Taufe in die Gemeinschaft der Kirche aufgenommen:



1. Juni, Afritz
Leona Granig, Tochter von
Andreas und Michaela Granig

8. Juni, Treffen
Toni Praschnig-Rößler, Sohn
von Stefan Gerald Praschnig und
Melanie Andrea Rößler

29. Juni, Treffen
Elias Emilio Rabensteiner,
Sohn von Dominik Tscherne und
Katja Ivana Rabensteiner



In die Ewigkeit vorausgegangen:

- 13. Juni: Stefan Münzer, Treffen, 52 Jahre
- 2. Juli: Walter Glabischnig, Treffen, 89 Jahre
- 5. Juli: Heinz Huber, Afritz, 80 Jahre

Ewiges Licht als Zeichen der Auferstehung

Afritz am See	Arriach	Treffen
28.07.-03.08. ++ Fritz Pöcher und Eltern	++ Fam. Wassertheurer	++ Fam. Marginter
04.08.-10.08. + Fritz Huber	++ Annemarie und Ferdinand Schneeweiß	+ Helga Seabury
11.08.-17.08. ++ Herta und Josef Pließnig und Fam. Poppernitsch	++ Teda und Josef Lampel	+ Maria Koch
18.08.-24.08. ++ Fam. Unterlerchner	++ Fam. Maier, Eltern und Geschwister	++ Ida Steiner u. Angehörige
25.08.-31.08. + Sieglinde Tautscher	++ Fam. Pauline Maier	++ Fam. Grössing u. Wallner
01.09.-07.09. ++ Franz Lagger und Tochter Elisabeth	+ Josef Kreiner jun.	++ Fam. Kügerl
08.09.-14.09. ++ Herta und Josef Pließnig und Fam. Poppernitsch	++ Johann und Erwin Reiner	++ Fam. Daxecker und Fam. Baumann und Angehörige
15.09.-21.09. ++ Ernestine und Ernst Grießer	++ Fam. Kreiner	+ Manuel Koinig
22.09.-28.09. ++ Raimund Pucher u. Fam. Joham	+ Jakob Stückler	+ Hubert Guttenbrunner
29.09.-05.10. ++ Fam. Schütz und Valente	+ Hilde Kreiner	++ Fam. Grössing u. Wallner

Herausgeber: Röm.-kath. Pfarrverband Afritz am See - Arriach - Innerteuchen - Treffen

9521 Treffen, Caprivaplatz 1, E-Mail: treffen@kath-pfarre-kaernten.at oder arriach@kath-pfarre-kaernten.at
 Telefon: Pfarrbüros: Afritz 04247/2108, Arriach 04247/30260, Treffen 04248/2823, Pfarrsekretärin Christina
 Trattnig: 0676/87725127, Pfr. Sven Wege: 0676/87728709, Diakon Theo Srienz: 0676/82277023,
 Mesner Afritz Harald Dorfer: 0699/19013219, Mesner / Friedhof Arriach Josef Oberwandling: 0664/73058567,
 Mesner Innerteuchen Manfred Vidmar: 0664/1152212, Mesner Treffen Mario Lindner: 0664/4385909,
 PGR-Obleute: Arriach Renate Stromberger: 0676/5502975, Innerteuchen Manfred Vidmar: 0664/1152212,
 Treffen Mario Zernatto: 0664/9658481

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 20. September

Termine

Mittwoch, 11. September: Anbetungstag Afritz

11.00 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten

Anbetungsstunden von 11.00 bis 17.00 Uhr

Bitte tragen Sie sich bei Pfr. Sven Wege in die Liste ein, um verlässlich eine Stunde der Anbetung zu übernehmen. Oder melden Sie sich im Pfarrbüro.

17.00 Uhr Hl. Messe mit Eucharistischem Segen



Herzliche
Einladung zum



ökumenischen Erntedankfest

Sonntag, 29. September 2024

8:30 Uhr: Gottesdienst in der Pfarrkirche Afritz mit Senior Mag. Michael Guttner und Pfr. Mag. Sven Wege musikalisch gestaltet vom Quintett Afritz am See

Erntedank in der Gemeinschaft mit:

Kinder- und Jugend-Volkstanzgruppe Gegendtal
Kindergarten Afritz am See
Volksschule Afritz am See
Bänderhutgruppe Afritz am See

Danach lädt die Pfarre zur Agape in den Pfarrhof bzw. Pfarrgarten ein!

*Wir laden alle
herzlich ein,
dabei zu sein!*



Erntedank

Arriach:

Samstag, 28. September

17.00 Uhr Hl. Messe

Treffen:

Sonntag, 29. September

10.30 Uhr Hl. Messe

Patrozinium in Buchholz

Am Donnerstag, den 19. September feiern wir Patrozinium in Buchholz - zum Hl. Lambert - mit einer Hl. Messe um 17.00 Uhr. Musikalisch gestaltet das Quartett Gegendklang die Messe. Im Anschluss wird zu einer Agape eingeladen.

Anmeldung zum Firmunterricht

Alle Details dazu, gibt es auf der Seite 2. Nochmal im Überblick die drei Anmelde-Termine:

Mittwoch, 18. September: 17.30 - 19.00 Uhr im Pfarrhof in Treffen

Donnerstag, 26. September: 18.00 - 19.00 Uhr im Pfarrhof in Afritz (nach der Hl. Messe um 17.00 Uhr)

Samstag, 28. September: 18.00 - 19.00 Uhr im Pfarrhof in Arriach (nach der Hl. Messe um 17.00 Uhr)

Kirchweihfest

Treffen:

Sonntag, 15. September

9.00 Uhr Hl. Messe

Afritz:

Sonntag, 6. Oktober

9.00 Uhr Hl. Messe, musikalisch gestaltet vom MGV Afritz am See
Im Anschluss Kaffee und Kuchen beim Dorfbrunnen

Arriach:

Sonntag, 20. Oktober

10.30 Uhr Hl. Messe mit Besuch der Zech vom MGV Innerteuchen
Im Anschluss Agape

Pfarrbüros bis 10. September geschlossen!

Die Pfarrbüros sind von 1. August bis 10. September geschlossen.

Bei dringenden Anfragen wenden Sie sich bitte an Pfr. Mag. Sven Wege unter: 0676/8772-8709

Messintentionen nimmt der Hr. Pfarrer gerne NACH den Hl. Messen entgegen.

Verwenden Sie bitte auch die vorbereiteten Kuverts, die in den Kirchen aufliegen.

Raiffeisenbank
Landskron-Gegendtal



EBNER
TISCHLEREI